

A személyek határátlépésére irányadó szabályok közösségi kódexének (Schengeni határ-ellenőrzési kódex) létrehozásáról szóló, 2006. március 15-i 562/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet 2. cikkének (8) bekezdésében említett határátkelőhelyek jegyzékének – közzététel: Az Európai Unió Hivatalos Lapja C 247., 2006. október 13., 25. o. – frissítése

(2007/C 153/03)

A személyek határátlépésére irányadó szabályok közösségi kódexének (Schengeni határ-ellenőrzési kódex) létrehozásáról szóló, 2006. március 8-i 562/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet 2. cikkének (8) bekezdésében említett határátkelőhelyek jegyzékét a Schengeni határ-ellenőrzési kódex 34. cikkével összhangban a tagállamok által a Bizottsághoz megküldött információk alapján teszik közzé.

A HL-ben való közzététel mellett a Jogérvényesülés, Szabadság és Biztonság Főigazgatóságának honlapján elérhető a jegyzék havonta frissített változata.

CSEH KÖZTÁRSASÁG	(20)	Bourges
Új szárazföldi határátkelőhely:	(21)	Brest-Guipavas
Cseh Köztársaság–Németország	(22)	Caen-Carpiquet
Krásný les–Breitenau	(23)	Cahors-Lalbenque
	(24)	Calais-Dunkerque
	(25)	Calvi-Sainte-Catherine
FRANCIAORSZÁG	(26)	Cannes-Mandelieu
A HL C 247., 2006.10.13-i számában közzétett információk felváltása:	(27)	Carcassonne-Salvaza
Légi határok:	(28)	Castres-Mazamet
(1) Abbeville	(29)	Châlons-Vatry
(2) Agen-La Garenne	(30)	Chambéry-Aix-les-Bains
(3) Ajaccio-Campo dell'Oro	(31)	Charville-Mézières
(4) Albi-Le Séquestre	(32)	Châteauroux-Déols
(5) Amiens-Glisy	(33)	Cherbourg-Maupertus
(6) Angers-Marcé	(34)	Clermont-Ferrand-Aulnat
(7) Angoulême-Brie-Champniers	(35)	Colmar-Houssen
(8) Annecy-Methet	(36)	Courchevel
(9) Annemasse	(37)	Deauville-Saint-Gatien
(10) Auxerre-Branches	(38)	Dieppe-Saint-Aubin
(11) Avignon-Caumont	(39)	Dijon-Longvic
(12) Bâle-Mulhouse	(40)	Dinard-Pleurtuit
(13) Bastia-Poretta	(41)	Dôle-Tavaux
(14) Beauvais-Tillé	(42)	Epinal-Mirecourt
(15) Bergerac-Roumanière	(43)	Figari-Sud Corse
(16) Besançon-la Vèze	(44)	Gap-Tallard
(17) Béziers-Vias	(45)	Genève-Cointrin
(18) Biarritz-Bayonne-Anglet	(46)	Granville
(19) Bordeaux-Mérignac		

- (47) Grenoble-Saint-Geoirs
(48) Hyères-le Palivestre
(49) Issy-les-Moulineaux
(50) La Môle
(51) Lannion
(52) La Rochelle-Laleu
(53) Laval-Entrammes
(54) Le Castelet
(55) Le Havre-Octeville
(56) Le Mans-Arnage
(57) Le Touquet-Paris-Plage
(58) Lille-Lesquin
(59) Limoges-Bellegarde
(60) Lognes-Emerainville
(61) Lorient-Lann-Bihoué
(62) Lyon-Bron
(63) Lyon-Saint-Exupéry
(64) Marseille-Provence
(65) Meaux-Esbly
(66) Megève
(67) Metz-Nancy-Lorraine
(68) Monaco-Héliport
(69) Montbéliard-Courcelles
(70) Montpellier-Méditerranée
(71) Morlaix-Ploujean
(72) Nancy-Essey
(73) Nantes-Atlantique
(74) Nevers-Fourchambault
(75) Nice-Côte d'Azur
(76) Nîmes-Garons
(77) Orléans-Bricy
(78) Orléans-Saint-Denis-de-l'Hôtel
(79) Paris-Charles de Gaulle
(80) Paris-Le Bourget
(81) Paris-Orly
(82) Pau-Pyrénées
(83) Périgueux-Bassillac
(84) Perpignan-Rivesaltes
(85) Poitiers-Biard
(86) Pontarlier
(87) Pontoise-Cormeilles-en-Vexin
(88) Quimper-Pluguffan
(89) Reims-Champagne
(90) Rennes-Saint-Jacques
(91) Roanne-Renaison
(92) Rodez-Marcillac
(93) Rouen-Vallée de Seine
(94) Saint-Brieuc-Armor
(95) Saint-Etienne-Bouthéon
(96) Saint-Nazaire-Montoir
(97) Saint-Yan
(98) Strasbourg-Entzheim
(99) Tarbes-Ossun-Lourdes
(100) Toulouse-Blagnac
(101) Tours-Saint-Symphorien
(102) Toussus-le-Noble
(103) Troyes-Barbère
(104) Valence-Chabeuil
(105) Valenciennes-Denain
(106) Vannes-Meucon
(107) Vesoul-Frotey
(108) Vichy-Charmeil
- Tengeri határok:**
- (1) Ajaccio
(2) Bastia
(3) Bayonne
(4) Bonifacio
(5) Bordeaux
(6) Boulogne
(7) Brest
(8) Caen-Ouistreham
(9) Calais
(10) Calvi
(11) Cannes-Vieux Port
(12) Carteret
(13) Cherbourg
(14) Concarneau

- | | |
|--|---|
| (15) Dieppe | (8) Ferrières-sous-Jougne |
| (16) Douvres | (9) Gare de Genève-Cornavin |
| (17) Dunkerque | (10) Goumois |
| (18) Fécamp | (11) La Cure |
| (19) Granville | (12) Les Verrières route |
| (20) Honfleur | (13) Moëllesulaz |
| (21) La Rochelle-La Pallice | (14) Pontarlier-gare |
| (22) Le Havre | (15) Poste autoroute Saint-Julien-Bardonnex |
| (23) Les Sables-d'Olonne-Port | (16) Prévessin |
| (24) Le Tréport | (17) Saint-Gingolph |
| (25) L'Île-Rousse | (18) Saint-Julien-Perly |
| (26) Lorient | (19) Saint-Louis autoroute |
| (27) Marseille | (20) Saint-Louis-Bâle-gare ferroviaire |
| (28) Monaco-Port de la Condamine | (21) Vallard-Thonex |
| (29) Nantes-Saint-Nazaire | (22) Vallorbe (nemzetközi vonatok) |
| (30) Nice | (23) Vallorcine |
| (31) Port-de-Bouc-Fos/Port-Saint-Louis | (24) Veigy |
| (32) Port-la-Nouvelle | |
| (33) Porto-Vecchio | |
| (34) Port-Vendres | |
| (35) Propriano | |
| (36) Roscoff | |
| (37) Rouen | |
| (38) Saint-Brieuc (tengeri) | |
| (39) Saint-Malo | |
| (40) Sète | |
| (41) Toulon | |
| (42) Villefranche-sur-Mer | |

Az Egyesült Királyság irányába

(összeköttetés a Csatorna-alagúton keresztül)

- (1) Gare d'Ashford International
- (2) Gare d'Avignon-Centre
- (3) Cheriton/Coquelles
- (4) Gare de Chessy-Marne-la-Vallée
- (5) Gare de Fréthun
- (6) Gare de Lille-Europe
- (7) Gare de Londres-Waterloo
- (8) Gare de Paris-Nord

Andorra irányába

— Pas de la Case-Porta

Szárazföldi határok:

Svájc irányába

- (1) Bâle-Mulhouse repülőtér (szektorok közötti gyalogos-átkelőhely)
- (2) Bois-d'Amont
- (3) Chatel
- (4) Col France
- (5) Delle route
- (6) Evian Port
- (7) Ferney-Voltaire

MAGYARORSZÁG

Magyarország–Szerbia

Szárazföldi határok:

Bácsalmás–Bajmok: ideiglenesen nyitva 2006. szeptember 1-jétől

Tiszasziget–Đjala (Gyála): ideiglenesen zárva 2006. szeptember 1-jétől

Magyarország–Ukrajna

Szárazföldi határok:

Barabás–Kosino (Mezőkaszony): ideiglenesen zárva 2006. szeptember 15-től

LENGYELORSZÁG

Új tengeri határátkelőhely:

Międzyzdroje: kizárólag az EU, az EGT és a Svájci Államszövetség azon állampolgárai részére, akik az EU-ban, az EGT-ben vagy a Svájci Államszövetségben nyilvántartásba vett hajóval utaznak.

SZLOVÁKIA

Új határátkelőhelyek:

Szlovákia–Cseh Köztársaság:

Skalica přístavisko–Hodonín přístaviště (folyami határátkelőhely)

— 4.1–10.31. – nyitvatartási idő: 9.30–10.00; 11.30–12.00; 13.30–14.00; 15.30–16.00

Skalica přístavisko–Rohatec přístaviště (folyami határátkelőhely)

— 4.1–10.31. – nyitvatartási idő: 10.30–11.30; 14.30–15.30

Skalica přístavisko–Sudoměřice (Výklopník) (folyami határátkelőhely)

— 4.1–10.31. – nyitvatartási idő: 10.45–11.15; 14.45–15.15

SZLOVÉNIA

A HL C 247., 2006.10.13-i számában közzétett információk felváltása:

Szlovénia–Olaszország

Szárazföldi határok:

1. Fernetiči–Fernetti
2. Kozina–Pese
3. Lazaret–S. Bartolomeo
4. Lipica–Basovizza
5. Neblo–Venco
6. Nova Gorica–Gorizia Casa Rossa
7. Nova Gorica–Gorizia (vasút)
8. Predel–Passo Predil
9. Rateče–Fusine Laghi
10. Robič–Stupizza
11. Sežana–Villa Opicina (vasút)
12. Škofije–Rabuiese

13. Učeja–Uccea

14. Vrtojba–S. Andrea

Szárazföldi határok – kishatárforgalom:

1. Britof–Molino Vechio (*)
2. Čampore–Chiampore (*)
3. Golo Brdo–Mernico
4. Gorjansko–S. Pelagio (*)
5. Hum–S. Floriano (*)
6. Kaštelir–S. Barbara
7. Klariči–Jamiano (*)
8. Livek–Polava di Cepletischis (*)
9. Lokvica–Devetachi
10. Miren–Merna (*)
11. Most na Nadizi–Ponte Vittorio
12. Nova Gorica I–S. Gabriele (*)
13. Osp–Prebenico Caresana (*)
14. Plavje–Noghere
15. Plešivo–Plessiva (*)
16. Pristava–Gorizia Via Rafut
17. Repentabor–Monrupino (*)
18. Robidišče–Robedischis
19. Socerb–S. Servolo (*)
20. Solkan–Salcano (*)
21. Šempeter–Gorizia S. Pietro (*)
22. Vipolže–Castelletto Versa (*)

(*) Az EU, az EGT és a Svájci Államszövetség állampolgárai számára is rendelkezésre áll
— a többi határátkelőhely kizárólag a kishatárforgalmi engedély birtokosainak áll a rendelkezésére.

Szlovénia–Ausztria

Szárazföldi határ:

1. Gederovci–Sicheldorf
2. Gornja Radgona–Bad Radkersburg
3. Holmec–Grablach
4. Jesenice–Rosenbach (vasút)
5. Jezersko–Seebergsattel
6. Jurij–Langegg
7. Karavanke–Karawankentunnel

8. Korensko sedlo–Wurzenpass
9. Kuzma–Bonisdorf
10. Libeliče–Leifling
11. Ljubelj–Loibltunnel
12. Maribor–Spielfeld (vasút)
13. Mežica–Raunjak
14. Pavličevo sedlo–Paulitschsattel
15. Prevalje–Bleiburg (vasút)
16. Sveti Duh na Ostrem vrhu–Großwalz
17. Radlje–Radlpass
18. Šentilj–Spielfeld
19. Šentilj–Spielfeld (autópálya)
20. Trate–Mureck
21. Vič–Lavamünd

Szárazföldi határok – kishatárforgalom:

1. Cankova–Zelting
2. Fikšinci–Gruisla
3. Gerlinci–Pölsen
4. Gradišče–Schloßberg
5. Kapla–Arnfels
6. Korovci–Goritz
7. Kramarovci–St. Anna
8. Matjaševci–Tauka
9. Muta–Soboth
10. Pernice–Laaken
11. Plač–Ehrenhausen
12. Remšnik–Oberhaag
13. Sladki Vrh–Weitersfeld (Murfähre)
14. Sotina–Kalch
15. Špičnik–Sulztal
16. Svečina–Berghausen

Szlovénia–Magyarország

Szárazföldi határok:

1. Čepinci–Kétvölgy
2. Dolga vas–Rédcis
3. Hodoš–Bajánsenye
4. Hodoš–Bajánsenye (vasút)
5. Kobilje–Nemesnép

6. Martinje–Felsőszölnök
7. Pince–Tornyiszentmiklós
8. Prosenjakovci–Magyarszombatfa

Szlovénia–Horvátország

Szárazföldi határok:

1. Babno Polje–Prezid
2. Bistrica ob Sotli–Razvor
3. Dobova–Savski Marof (vasút)
4. Dobovec–Lupinjak
5. Dragonja–Kaštel
6. Gruškovje–Macelj
7. Ilirska Bistrica–Šapjane (vasút)
8. Imeno–Kumrovec (vasút)
9. Jelšane–Rupa
10. Lendava–Čakovec (vasút)
11. Metlika–Jurovski brod
12. Metlika–Kamanje (vasút)
13. Obrežje–Bregana
14. Petišovci–Mursko središče
15. Petrina–Brod na Kupi
16. Podgorje–Jelovice
17. Rakitovec–Buzet (vasút)
18. Rogatec–Đurmanec (vasút)
19. Sečovelje–Plovanija
20. Sočerga–Požane
21. Središče ob Dravi–Čakovec (vasút)
22. Središče ob Dravi–Trnovec
23. Starod–Pasjak
24. Vinica–Pribanjci
25. Zavrč–Dubrava Križovljanska

Szárazföldi határok – állandó forgalomra szolgáló, az EU, az EGT és a Svájci Államszövetség állampolgárai számára is rendelkezésre álló határátkelőhelyek:

1. Gibina–Bukovje
2. Imeno–Miljana
3. Orešje–Mihanović Dol
4. Ormož–Otok Virje
5. Podplanina–Čabar

6. Razkrižje–Banfi
7. Rigonce–Harmica
8. Rogatec–Hum na Sutli
9. Slovenska vas–Bregana naselje
10. Zg. Leskovec–Cvetlin

Szárzföldi határok – kishatárforgalom:

1. Božakovo–Obrež
2. Brezovica pri Gradinu–Lucija
3. Brezovica–Brezovica
4. Drenovec–Gornja Voča
5. Hotiza–Sveti Martin na Muri
6. Krasinec–Pravutina
7. Krmačina–Vivodina
8. Nova vas ob Sotli–Draše
9. Novi Kot–Prezid I
10. Novokračine–Lipa
11. Osilnica–Zamost
12. Planina v Podboču–Novo Selo Žumberačko
13. Podčetrtek–Luke Poljanske

14. Radovica–Kašt
15. Rajnkovec–Mali Tabor
16. Rakitovec–Slum
17. Rakovec–Kraj Donji
18. Sedlarjevo–Plavić
19. Sodevci–Blaževci
20. Središče ob Dravi I–Preseka
21. Stara vas/Bizeljsko–Donji Čemehovec
22. Žuniči–Prilišće

Tengeri határok:

1. Izola–Isola (időszakos)
2. Koper–Capodistria
3. Piran–Pirano

Légi határok:

1. Ljubljana–Brnik
 2. Maribor–Slivnica
 3. Portorož–Portorose
-